

第十八次会议逐字记录

主席：埃拉拉比先生

(埃及)

目 录

— 纪念裁军周

本记录可以更正。

请更正在一份印发的记录上，由代表团成员一人署名。
在印发日期后一个星期内送交正式记录编辑科科长
(联合国广场2号DC2-750室)。

各功更正将在本届会议结束后按委员会分别汇编印成单册。

Distr. GENERAL
A/C.1/47/PV.18
10 November 1992

CHINESE

MJ

上午10时20分开会。

纪念裁军周

主席(以英语发言):第一委员会召开这一特别会议以纪念从1992年10月24日开始的裁军周。这样,我们正延续着大会专门讨论裁军问题的第一次特别会议所确立的传统。

我高兴和荣幸地热烈欢迎大会第四十七届会议主席斯托扬·加内夫先生参加第一委员会。主席先生,请允许我代表委员会的全体成员以及我自己向你当选大会主席以及你在履行委托于你的崇高责任方面所具有的外交才干和高效率表示祝贺。

(以阿拉伯语发言)

我也高兴地欢迎联合国秘书长布特罗斯·布特罗斯-加利先生参加第一委员会并代表委员会全体成员和我自己对他的不懈的奉献和努力表示我们的充分赞赏,赞赏他在促进和平事业并建立一种符合于联合国原则的基于正义、相互依赖和容忍的世界秩序方面的努力。

(以英语发言)

我现在高兴地请大会主席斯托扬·加内夫先生在第一委员会发言。

加内夫先生(大会主席)(以英语发言):我感谢你的友好的讲话和祝贺。我祝愿你们的努力获得最佳结果。

在需要所有国家作出不懈努力才能得到解决的众多问题当中,武器削减、裁军和保护和平与安全的问题具有永久的优先。

裁军周是由大会于1978年宣布开始的,作为促进裁军各项目标的一周。今天,在激烈变化了的政治环境中当国际社会面临重着新确定裁军的问题和途径及描绘未来的各种机会和障碍的艰巨任务时,纪念裁军周的最初目标则比以往任何时候都更加及时和有关。对所有那些致力于持久和平和安全以及一个更加繁荣、公平和人道的

世界秩序的人们来说,这确实是富有挑战的时代。我们相信,已经转变了的世界舞台——有助于促进国际合作与和平——将对加强联合国在解决这些问题的作用方面作出贡献。

FP

现有的协议受到冷战的压力和政治紧张阻碍解决安全问题的有效进展的暗淡的年头已被我们抛到了身后。在几十年的冷战竞争期间,紧张和动荡似乎经常使这种努力瘫痪,但国际社会还是坚持下来,以决心和耐心争取实现在军备控制和裁军领域取得进展的目标。

我们正处于一个历史新阶段的开端。为制止军备竞赛无情的升级正在作出认真的努力。终于出现采取真正的裁军和军备控制措施的新前景。在政治关系根本改善和对其面临的安全威胁的看法发生变化的新气氛下,各国正在表现出支持裁军的更大程度的意愿。谨慎乐观的态度占了上风,促使我们相信,具体和有效的裁军措施的前景今天比以往任何时候都更加实际。

两个主要的大国必须为它们在这个方向采取的有意义的步骤得到称赞。1992年6月,美国和俄罗斯联邦就将战略武器的数量削减到《裁减战略武器条约》允许的总数的一半以下达成了雄心勃勃的协议。加速削减核武器进程所产生的希望进而受到俄罗斯联邦、法国和美国宣布的单方面暂停核试验的鼓舞。

在主要的核武器国家在大幅度削减其战略和非战略核武库方面取得前所未有的进展的同时,确保大规模毁灭性武器不扩散和对敏感的物资和技术实行拟定的出口管制的共同努力对国际稳定仍然是至关重要的。在这个方向已经有了很有希望的趋势,包括越来越多的国家加入核不扩散体制。1995年,《核不扩散条约》缔约国将开会决定其延期的问题。我希望第一委员会的讨论将有助于1995年审查会议的成功和《条约》无限期的延长。

1992年还将突出地成为结束关于《禁止发展、生产、储存和使用化学武器及销毁这种武器的公约》的谈判的年头。在关于这个问题的决议草案中被恰当地确定为

一项

“前所未有的、全球性的、全面的和可核查的多边裁军协议”(A/C.1/47/L.1,第4段),

《公约》草案决定消除一整类大规模毁灭性武器的现有储存并禁止其生产。如得到充分执行和恰当的核查,《公约》将对加强国际和平与安全作出有意义的贡献。我为参与谈判的各方所表现的深刻的远见和互相让步的意愿而受到鼓舞。由于已有136个会员国作为提案国,期待《公约》草案得到大会本届会议压倒多数的支持是现实的。

这些积极的事态发展确实使人们更加意识到通过削减军备加强安全与稳定是有效可行的。我们希望,它们是国际关系新时代的预兆。然而,在此关头,热情之中必须加进对我们面临的重大任务和障碍的冷静的评估。潜在紧张的加剧和新冲突的出现提醒我们,安全平衡是多么的微妙和为加强和平与稳定的基础还有多少工作要做。

全世界数百万的人民仍然遭受战争的蹂躏。和平解决长期区域争端的进展尚未使人类摆脱残酷的和任意的武装冲突的恐怖。经济下降趋势、社会紧张、种族和宗教不容忍和民族的敌对行为仍然严峻地提醒人们注意对国家和国际稳定的持续威胁。

在裁军周之际,我们应该重新致力于完成尚未完成的军备控制议程,并确定与眼下的问题的重要性相符的新议程的纲要。传统的概念和做法将不适合我们面临的一系列复杂的情况。我们所持的观点必须微妙地平衡不扩散措施和各个国家享有安全,为和平目的进行研究和获得所需技术的正当权利;这种观点在经济和社会发展的格局内涉及各国的安全问题,保障环境和保护人权;这种观点在建设一个世界新秩序的 global 和区域的努力之间实现协调。

为创造有助于正在进行的将军备削减到安全和稳定水平的全球努力的气氛,加强建立信任措施,采纳防御性安全结构和促进预防冲突的形式,区域措施可以发挥必

不可少的作用。要成为一项有意义的工作，裁军进程就必须有所有大小国家在全球和区域范围内的参与。

最后，除非冲突的根本原因得到解决，任何军备控制协议不管写得再好，都不会成功。建立信任措施作为对预防性外交、缔造和平、维持和平和冲突后建设和平的进程的一项重要辅助，必须转移到我们实现持久和平与稳定的努力的中心。

FP

联合国常规武器登记制度的设立表明，全球日益关心军备控制的透明度措施和使用经谈判确立的以新的方法处理竞争关系问题的措施。

在我们纪念1992年裁军周时，我要表示，我热切地希望全世界领袖们抓住冷战消失所创造的机会，并迫切找出系统和及时地并以空前的规模推动裁军进程的新的合作方法。机会已在那里；必须把它们变成具体行动和成果。

为实现裁军所采取的每个步骤都是在人类生存方面向前迈出的重要一步。

主席(以英语发言)：我现在请秘书长发言。

秘书长(以英语发言)：联合国已把10月24日--即联合国日--开始的这一周定为裁军周。为了纪念今年的裁军周，我已经发表了一份关于裁军问题的报告。这份题为“冷战后时期军备管制和裁军的新层面”的报告(A/C.1/47/7)已于今天散发。我在这份报告中设法加强“和平纲领”所奠定的基础。

熟悉“和平纲领”的各位都将对四个领域的行动予以承认：预防性外交、建立和平、维持和平和缔造和平。“和平纲领”明确承认，裁军是和平世界的基础之一。

裁军的前景大有希望。150个国家已经签署了《不扩散条约》。主要核大国已经开始为削减军备采取步骤。在下一个十年，我们将看到世界上核弹头的数量减少70%。美国和俄国已经缔结16项双边协议。目前已经有大约11项全球多边协定和四项重要区域多边协定。

但是，不幸的是，大规模毁灭性武器的扩散仍在增加，常规武器仍在世界许多地

区积聚。

我今天发表的报告要求重新看待联合国在裁军方面的作用。我提议联合国的裁军工作应该：第一，综合化；第二，全球化；第三，重振力。

第一，我们现在应该把裁军并入更广泛的世界议程。虽然裁军是一个专门和单独的领域，但裁军一方面同和平与安全问题，另一方面同社会经济进步的联系正变得越来越密切。对军备水平的关切现在已成为联合国维持和平行动的例行公事。裁军是预防性外交、建立和平、维持和平和冲突后缔造和平固有的一部分。

第二，全球化。我们的视野必须超过区域力量均衡。各国都必须参与进来。裁军责任谨由少数几个国家承担的日子已经一去不复返了。现在已经到了接受责任全球化的时候，各国都应对不限制军事开支的后果负责。

正如你们所知道的那样，裁军谈判会议是唯一的多边裁军谈判机构。该会议最近缔结了人们期待已久的《化学武器公约》。我敦促各国普遍批准这项《公约》。我们还必须抛弃裁军是仅供谈判的问题这样一个概念。通过自我克制、互相以身作则和提高大众对取得武器的成本和利益的意识，裁军还是一个采取行动的领域。

第三，重振活力。过去在军备控制和削减方面所取得的成就是一个重要的遗产。但是，我们现在的目标应该是加强和扩大这些成就。各国都应批准《核不扩散条约》。1995年将是联合国成立五十周年，在1995年审查该条约时，它应得到无限期和无条件的延长。

采取这种综合化、全球化、和重振活力的办法，联合国继续参与作为至关重要的角色。它将一如既往地成为确定优先事项和促进适当机制的建立协商一致的中心。

我今天发表这份报告的目的是为了探索军备谈判和裁军在一个不断变化的世界中的新层面。但是，我愿表达的信息是，两极局面的结束并没有削弱裁军的必要性；如果说有什么变化，那就是现在更有必要进行裁军。

(以法语发言)

冷战的结束并不意味着各种冲突都已结束。历史并未随着东西方对抗的结束而停下来。它的势头仍在继续,给人们带来了希望和危险。冲突的危险越来越大。我们在欧洲几个国家中所目睹的悲惨事件不断提醒人们注意这一情况。

我们所面临的局面要求联合国积极行动起来。我们必须确保不受从过去——甚至从不久以前——继承而来的陈旧思维习惯的束缚。我向各位提交的报告载有我认为可以构成我们优先事项的重大方针。我将只提及其中几项。

FP

裁军是以削减核武器为开端的。我们必须继续削减多核弹头武器的储存,以及战术性核导弹的储存。

此后,裁军还需要对常规武器的进一步控制。在这方面,我们必须欢迎制定常规武器的登记制度。这必定会给国际武器市场带来透明度,从而增进各国之间的信任。在这一方面,我要强调指出,我特别重视这样的事实,即自1996年起,这一登记制度不仅将适用于武器的买卖,而且也将适用于武器的生产。最强大的国家的政府从本国的公司购买武器没有理由不接受一般的透明度原则的规定。

裁军最直接的优点就是它减少战争的危险以及冲突的规模。但是,它对和平也有间接的影响。致力于军备竞赛的国家花费大笔经费保证其国防,却损害了其他方面的投资:裁军使我们能够摆脱这一恶性循环。

在这一方面,联合国的任务是具有中心作用的。正如我的报告中所强调那样,其中军事参谋团特别具有关键的作用。过去,裁军谈判会议常常被批评为没有效力,现在正是利用在过去两年里谈论的一些想法,将其变为事实的最佳时机。

我认为,我们不应当企图解决一切问题,而应当集中解决有关核武器、空间技术和军事透明度的紧迫的、明确的问题。这些必须被看作优先事项,因为我们可以在这些方面建立国家之间的信任。我应当进一步指出,裁军谈判会议成员的名额应当扩大,使更多的国家参加。

我的发言就到此结束,因为我认为最重要的问题都已经在我的报告中提到了。对于我来说,裁军首先是一种思想状态,一种表明国家与国家之间能够建立信任的手段。发动战争无疑比建立和平容易,但是如果我们不采取建立和平的手段,那么我们就是放弃了我们的责任与最根本的义务。裁军就是这些手段首要的一项。

主席(以英语发言):我要作为第一委员会的主席作简短的发言,但我理解到,由于时间的限制以及各项紧迫的责任,大会主席以及秘书长不得不离开会场。因此,如果委员会允许,我将宣布会议暂停几分钟。

LH

议程项目49至65、68和142;以及67和69(续)

关于所有裁军和国际安全项目的一般性辩论

主席(以阿拉伯语发言):大会专门讨论裁军问题的第一届特别会议的最后文件宣布从联合国成立之日、10月24日开始的一周为促进裁军事业周。鉴于冷战结束之后所出现的有利的国际气候,今年的纪念活动特别重要。这种气候使我们能够考虑作出比以往更加雄心勃勃和全面的国际关系安排。

最近,以往无法达到的目标实际上已经实现。这表明集体安全体系已经建立,并且人们已经真正开始以面向行动的方式处理裁军问题。这为裁减更多的军备和巩固国际安全创造了真正的机会。

但是,冷战的结束并未完全实现裁军的目标。裁军议程上仍然充满了悬而未决的项目,必须立即加以解决。处理裁军问题的框架也已改变,现在的总趋势是优先重视多边问题。我们目前在安全方面所面临的挑战的性质要求我们采取更加面向行动的方法,包括缔结新的公约,或修正或合并现有的协定。

在非常规武器的扩散、核武器的安全管理、储存和销毁、建立信任措施、常规武器日益增长的比例和从武器生产向民用生产转变等方面出现了新的问题和担忧。

减少战略核弹头数量的问题——这是人类历史上最致命的武器——已经成为1992年最优先的裁军问题之一。毫无疑问,削减战略武器条约所确立的原则促使有关各方采取了相互和单方面的步骤并进行了裁减,国际社会对此表示欢迎,认为是对巩固国际和平与安全作出的重大贡献。

然而,不断改进核武库、继续进行核试验和加强一些国家的核能力构成了严重和真正的挑战,阻碍了消除核武器的工作。俄罗斯联邦、法国和美国单方面宣布暂停核试验的作法要求在这方面采取更积极的步骤。这一事态发展使我们抱有希望,在裁军谈判会议和《部分禁试条约》会议主席协调的谈判中,将在这一领域中取得进展。

加强不扩散制度,例如《不扩散条约》,已经成为国际社会今天面临的最重要的挑战之一。最近包括法国和中国在内的几个国家加入《不扩散条约》,这令人感到乐观,因为这意味着安全理事会所有常任理事国都已成为《不扩散条约》的缔约国。在今年上半年,该条约缔约国的数量已达到150。对该条约的广泛支持表明,当缔约国在1995年开会讨论延长该条约时,将有机会获得更多的国际支持,以使《不扩散条约》达到全面普遍性。

普遍不扩散得到重视的原因不仅是它对全球不扩散武器的影响,而且也因为它为国家行为所确立的准则。

化学武器公约草案在20多年不断的谈判之后已经完成,这是多边裁军努力中的一个惊人的成就。公约包含禁止整个一类大规模毁灭性武器的非歧视性全面措施,包括前所未有的核查措施,真正能够成为今后裁军协定的模式。所有对圆满完成这项任务作出贡献的人,特别是特设委员会主席阿道夫·里特尔·冯瓦格纳大使都应得到我们的感谢,感谢他们取得的这一令人印象深刻的成就。

显然,缔结有效的裁军公约不仅需要对现有法律框架提供支持,而且必须在其他领域中采取更多的步骤来辅助这些努力,例如建立信任和改进军事事务的透明度。建立信任措施确实能够为更全面的协定铺平道路,以便在裁军努力尚未取得足够进

展的世界各地的竞争对手之间裁减部队和军备。

联合国常规武器登记制度证明世界越来越重视军火交易透明度措施和利用谈判作为解决国家间争夺问题的新的和有效手段。

另一方面,承诺裁减武器的国家需要其他国家作出将履行自己义务的保证。因此,为了确保透明度和早发警报,未来裁军议程上的核查措施将处于显著地位。

LH

在我们谈论透明度和需要阻止武器扩散时,我们不应忘记我们所面临的一个重要问题,即需要避免使控制有军事用途的技术、设备和材料的愿望成为阻止为和平目的无歧视地向所有国家转让技术的障碍。

毫无疑问,紧急需要有效地控制武器的生产和转让。但是,这方面的成功取决于减少对武器的需求和限制武器供应。军事威胁虽然减小了,但将军事工业转用于民用生产的高昂费用和困难使武器生产者和买卖人寻求新市场。这种情况要求协调国际努力,以便在政治上和技术克服这种现象。

最近几年出现的区域内局部动乱和由此引起的紧张局势表明,在区域范围内处理裁军,和平与安全问题是十分重要的。为全世界的稳定建立新基础而作出的努力必须有处理区域问题的区域努力来加以补充。

最近作出的一些区域努力加强了这方面的势头。例如在拉丁美洲,阿根廷、巴西和智利采取行动实施《特拉特洛尔科条约》的条款,在它们之间建立了一个无核武器、化学武器和生物武器区。此外,乌拉圭表示有兴趣加入《区域保障协定》。

在亚洲,两个朝鲜开始实施关于军备限制的双边协议,与此同时,朝鲜民主主义人民共和国加入了《不扩散核武器条约》。

在非洲,南非加入了《不扩散核武器条约》,这为朝着宣布非洲大陆为无核武器区的方向采取进一步的措施铺平了道路。

在中东,对裁军行动,首先是在该地区建立无核武器区和从中东消除所有大规模毁灭性武器的支持正在增加。

在最近的将来,安全、军备限制和裁军问题将继续处于国际议程之首,应在更缓和和灵活的国际气氛中处理这些优先问题。

所有这些都使我们有义务寻求谨慎的对付这些巨大挑战的新办法和共同方法,同时适当考虑长远可能和目标。

目前的国际气氛确实为我们提供了真正的机会,使我们能通过影响深远的裁军措施,并实现国际上对不扩散的普遍承诺。不应把目前正在发生的变化看作是一个过程的终止,而应将它看作是世界秩序发生深刻转变的开始。我们必须利用这种有利气氛并施加压力,以朝着解决那些现在仍无充分解决办法的问题的方向实现更大的进展。此外,我们应加强迄今为止取得的成就,并为解决我们所面临的问题而作出更大努力。现在确实有详细拟订新建议和创新做法的真正机会,包括不怀成见地审查处理裁军问题的国际文书和机构,以期协调和改进其工作。

最后,我们所有人都应本着裁军周的精神重申我们致力于作出建设性的实际和客观贡献,以便为我们自己和后代建立一个更稳定的、更安全的世界秩序。

杰克先生(新加坡)(以英语发言):请允许在开始时祝贺你和主席团其他成员当选任职。象其他代表团一样,我国代表团承诺在委员会的工作中进行充分的合作。

这个辩论中的很多发言人突出强调了新的、冷战后的全球环境最近几年中为裁军领域带来的可观进展。最近化学武器公约草案的谈判的结束只是很好的例子之一。还有很多例子。所有这些成就无疑是值得赞赏的,但同时,很多发言人强调需要继续进行裁军工作。主席先生,象你本人在两周前对我们的讲话中正确指出的那样,今后的道路仍然是漫长和困难的。

鉴于现在是裁军周,以及鉴于目前对冷战后世界的裁军与和平的兴趣,我今天上午想为这次讨论增加另一观察问题的角度。有一种因素我们不能忽视,否则就会损害我们的裁军努力,即需要确保各国一旦结束冲突,并将其军备减少到与其安全需要相符的水平,它们不应再次扩大军备,而应将其注意力转向加强和平。秘书长在他的报告“和平纲领”(A/47/277)中用一个精妙的短语来描述这项任务。他将其称为

“建设和平：我今天正是希望讨论建设和平及其在东亚和东南亚的前景。”

什么是建设和平？我们都知道，和平并不仅仅是无战争状态，虽然停止战争是极其重要的，并应是最优先事项。仅仅是没有战争武器也不意味着就会有和平。只要冲突的根源继续存在，武器总是可以制造或购买的。用“和平纲领”的话来说，为建立持久和平，需要作出努力“巩固和平及促进人民信任感和幸福感”（A/47/277，第55段）。

“建设和平”这个短语本身令人感兴趣地提示人们它所包含的实际内容。它的动词形式意味着一种进行的过程，这个过程必须不断进行，以使和平能够得到加强。它的名词形式意味着必须建立的结构或机构，也就是“建筑”。我将谈论东亚和东南亚建设和平问题，既将它作为一个过程，又将它作为结构的建立。

我首先谈过程。有助于巩固和平的过程可以采取多种形式。例如，“和平纲领”建议采取“具体合作项目的形式，将两个或几个国家联系起来，从事互利的事业，这样不但有助于经济和社会的发展，还可以加强和平所必不可少的互信”。（A/47/277，第56段）我们可以比较有信心和宽慰地说，这种“合作项目”确实正在东亚和东南亚国家之间进行。在这个区域中，建设和平过程有三个值得注意的感有的特点。

MJ

首先，在东亚和东南亚正在进行的建立和平进程，即进行积极的经济合作与发展，是一项带有根本性的进程。它致力解决争取经济和社会福利的人类最基本的需要，即《和平纲领》称之为

“冲突的最深远根源：经济的绝望、社会的不公和政治的压迫。”（A/47/277，第15段）

东亚各国正在摆脱几十年的冲突，它们今天的心情和愿望是要合作和迅速的经济增长。各国都承认，和平合作和贸易与投资的发展，是走向繁荣和改善生活的途径。因此，区域合作在迅速发展。在整个东亚和东南亚地区，交叉投资和贸易关系正

在不断扩大。

第二,通过经济合作与发展建立和平的进程趋向形成自发的势头。东亚和东南亚各国政府通过政府间协定和联合项目,在促进区域经济合作与贸易方面起着关键性的作用。但是,如今许多区域关系的发展都是以市场为动力和私营公司和实业家个人各种自然力量运作的结果。随着人与人接触及文化交流的增加而产生的相互了解,各国间的信任正转到人的层次,进而用《和平纲领》的话说,可以

“加强和平所必不可少的互信。”(A/47/277,第56段)

随着该地区经济相互依赖情况日趋错综复杂,以往各种意识形态分歧似乎已过时。一度曾造成冲突根源的意识形态,已不再成为障碍。

但是,除非我们开始对这种乐观的发展看作是想当然的,我们还必须仔细考虑该地区正在运作的这些建立和平进程的第三个特点——即这些进程本身也伴随着各种压力和紧张,伴随着不确定的因素,这些因素提醒我们保持谨慎。让我介绍该地区若干持续的不肯定因素。

许多观察家已经指出,中国的未来是东亚的一大因素。为了推行经济发展,中国正在执行一套复杂的改革方案。鉴于中国人口庞大和它的资源基础,一个繁荣的中国确实将进一步刺激亚洲其他地区和世界其他地区的贸易与投资。印度支那各国也在改造经济的过程中。把这些国家的经济改造为自由市场体系是一个复杂的过程,需要演变的时间。某些内在矛盾可能在这些国家造成一些内部摩擦,但是,如果处理得当,这些努力可能会避免其他地方所经历的创伤和问题。

冷战的结束极大地推动了和平建设,但这一事件也带来了其本身所有的不确定因素。东亚和东南亚各国正在重新安排他们之间的关系,以反映出新的和不断变化的权力分配状况。这绝非容易。东南亚国家联盟(东盟)各成员、两个朝鲜、日本和中国及其他国家,正在寻找一种新的相互间关系和同美国的关系。在此过程中,它们可能还没有一个明确、共同的战略远见或威胁意识,以帮助控制经济和政治压力。一些观察家已经提出,一个新的安全三角——即美国、日本和中国——应取代老的太平

洋三角——美国、苏联和日本。所有这些都有待区域各国之间进行讨论。现阶段只需要指出,对话已经开始。

此外,超级大国竞争的结束也消除了一段时间以来压制着东南亚和南亚各国之间仍然存在的深刻的政治、种族和历史分歧的结构。现在,这些种族和文化分歧是否将构成未来冲突的爆发点?这就是该地区不肯定因素的状况。

而且,如果东亚和东南亚各国被迫对这些不肯定因素作出反应,把它们的重点从经济发展转向国防,情况又会如何?届时,随着各国注重本国的自身安全,可能会牺牲经济增长。增加国防开支可能再度导致军备竞赛和紧张局势的升级,其结果对所有国家都不利。

鉴于这些难以消除的不肯定因素,我现在谈谈前面讲到的建立和平的另一方面:那些必须设立的建筑、结构或机构。《和平纲领》注意到区域联盟的重要性,要求这些组织同联合国之间建立更加密切的关系。多边、区域机构是建立和平的一个至关重要的部分。他们帮助各国渡过信任危机,在区域和全球环境变化的时候,起到稳定性作用,为重新调整提供基础。它们推动区域合作,建设相互谅解,提供讲坛,让各国能够就安全问题取得一致意见或至少可以讨论如何缩小它们之间的分歧。多年来,北大西洋联盟和欧洲共同体就为西欧各国和美国提供了这样的结构。没有人怀疑,它们在第二次世界大战后在欧洲建立和平中发挥了关键性作用。东亚和东南亚各国也在发展机构,以巩固和平与安全,帮助建立信任。然而,东亚和东南亚在文化和政治上比欧洲更加多样化。因此,在这一地区建成一个成功的机构需要大量的可以称为“机构创造性”。

我仅重点强调有效的东亚和东南亚机构必须具备的两个特点。

第一个特点是,这些结构的设计必须是广泛相容的,因为这些结构的根本目的是在各种观点不同的国家之间建立信任和谅解。排斥只会导致结构内国家和结构外国家之间的紧张关系。亚太经济合作理事会就是广泛相容机构的一个良好榜样。该理事会跨越东亚和东南亚各国,以及太平洋对岸的重要经济伙伴,如美国和加拿大。它

汇集了日本、中国、北美和东亚和东南亚及亚太其他国家的各种迥然不同的文化。亚太经济合作理事会是一个新组织,仍然处在发展初期的微妙阶段,但是,该组织广泛相容的性质使所有重要的经济伙伴都能参与,因此很有成功的希望。

东亚和东南亚成功和有效地建立和平机构的第二个重要特点是产生和发展当地形成、自己的建立信任与合作措施方式的能力。《和平纲领》正确地承认,区域联盟各式各样,区域对话与合作的方式丰富多样。没有一种模式放之四海而皆准。每一个地区的国家要靠自己发展制定其本身独特的方式,虽然它们理所当然可以借鉴其他地区的有用设想。在东南亚本身,东南亚国家联盟多年来一直是该地区合作努力的焦点,以促进经济发展、贸易和政治合作。但是,东盟也以其他方式为区域和平与稳定作出了贡献。比如,东盟同它的伙伴进行有效的合作,找到了柬埔寨问题的解决办法。东盟还在探索同它在亚太地区的对话伙伴和其他国家举行政治和安全对话。

LH

另一个例子是,大约16年以前,当时的东盟成员国还签署了《东南亚友好合作条约》。该条约以其适当形式,提供了各国安排它们之间合作的结构以及它们可以和平解决争端的机制。随着政治和经济上的互相依赖变得更加复杂,该条约的重要性和意义也增加了。因此,本区域的其他国家最近也加入了该条约。1989年,巴布亚新几内亚加入,今年,即1992年7月,越南和老挝也加入了该条约。该条约和东盟的其他努力是澳大利亚代表敏锐地称之为区域安全的“基层”办法的例子。这些都是当地所作的努力,专门针对本区域的需要和独特的特征,其演变的速度对各方都是适宜的,和变化中的情况保持了一致。我们认为这种努力成功的机会最大。

本届大会期间,东盟的成员国将和该条约的其他签约国一起提交一份决议草案,旨在谋求联合国对《东南亚友好合作条约》的宗旨和原则的承认。来自世界各地的众多共同提案国将加入我们的行列,它们和我们一样认为区域和平和安排对大家都是重要的。随着经济的全球化和世界贸易的重要性的增长,国家和地区间复杂的相

互关系将是未来的生活事实。任何地区的动乱和不稳定将会损害其他的地区，而一个地区的和平和繁荣也定会使其其他的地区获益。正是本着这种精神，各提案国希望看到该决议能获得协商一致的通过。

主席先生，正象你两周前在开幕词中所说，在冷战后的时代，和平和安全的前景的确有理由使我们既感到乐观又感到担忧。东亚和东南亚的建设和平的进程使我们有理由乐观，同时那些不定的因素又使我们保持谨慎。这种时刻突出了创造性和为建设和平创造性地使用区域机制的重要性。各国需要寻找适宜的途径，来发展和巩固使人乐观的基础，也需要小心谨慎。在东亚和东南亚，我们已经在亚太经济合作会议上开始这种努力。东盟本身也发生了演变，以更好的适应变化中的情况。这种努力补充并加强联合国及本委员会的工作促进了迅速变化的全球环境中的国际和平与安全。

在冷战年代，本委员会在形成协商一致的意见和寻找共同的立场方面施展了极大的创造性。今天，我们看到了那些年努力的好结果。主席先生，我相信，有如此好的同事以及在你有能力的领导下，本委员会在应付未来挑战时不会缺少所需要的创造力。

阿卜勒·加法尔先生(巴林)(以阿拉伯语发言)：我很荣幸就你当选为第一委员会的主席向你和兄弟的埃及表示我们真诚的祝贺。我们相信，由于你在联合国的工作中充分展示出来的杰出的品质，我们的工作将会取得圆满成功。我们也要祝贺主席团的其他成员，我们祝愿他们成功。

冷战的结束并非象有人似乎认为的那样，意味着历史的结束，因为其潮流不可预测、充满风云变幻的历史远未结束。伴随着时间的不断流失，历史开始转入新的方向，与冷战时的格局迥然不同。

毫无疑问，在这个大变化的时代，对于人类命运的担心和问题正变得日益严重。冷战的结束并不意味着区域和国际紧张关系的结束，也不意味着民族间对抗和激烈冲突的结束。由于这些原因，我们应当更多地思考一下人们关心的主要问题，因为它

们体现了国际社会对于裁军和世界安全领域的发展产生的结果的焦虑。我们认为，向这方向迈出的第一步应是通过已摆脱了冷战时代东西方意识形态约束的新观点来集中寻找国家间合作的共同点和相互理解。

在此阶段，联合国可起到的重要作用出于这个事实：本组织必须竭尽全力，奠定在维持国际和平与安全方面的三个原则基础。这些基础是：第一，以和平手段解决争端；第二，发展一个阻止侵略，特别是阻止对较小国家进行侵略的集体安全制度；第三，裁军。

裁军和国际安全是1992年1月31日举行的安全理事会国家和政府首脑会议所特别关注的问题。会议上指出，联合国的会员国必须无一例外地积极参与军备控制和裁军，必须避免以会导致不稳定的方式过度地集聚和转让武器，并且为了避免威胁区域和国际稳定，必须致力于以和平的手段解决争端。

秘书长题为“和平纲领”的重要报告(A/47/277)是执行1992年1月31日安全理事会首脑会议的一项建议而拟定的。该报告载有某些非常重要的想法和概念，诸如预防性外交、缔造和平、维持和平和冲突后的建设和平。

LH

我们认为，秘书长的计划中包含了进一步发展联合国根据国际舞台上最近发生的变化维持国际和平与安全的外交和政治能力所必需的基本原则。

我们认为，维持世界和平与安全的任务与区域安全和稳定有着非常密切的关系；其实，它们是相互补充的。因此，巴林希望看到在海湾地区和整个中东实现和平与安全。

有鉴于此，我们对最近在海湾地区出现的事态发展表示痛惜和严重关注。这些事态发展是由于伊朗伊斯兰共和国最近对阿布穆萨岛采取的单方面行动引起的。我们已强调有必要保护阿拉伯联合酋长国对有争议的阿拉伯岛屿的权利和主权。我们急切希望维持那里的睦邻原则，因此，我们呼吁伊朗伊斯兰共和国尊重1971年与阿拉伯联合酋长国签署的谅解备忘录。

至于中东的区域裁军问题,我国外交部长于1992年9月29日在大会强调有必要使中东成为一个无核武器区,一个无大规模毁灭性武器区,并宣布,如果该地区其他国家响应国际号召,在没有歧视、该地区各国享受正义、平等和安全的原则基础上加入并遵守拟议的化学武器公约、《不扩散核武器条约》和国际安全保障制度,我们愿意考虑这一拟议的公约。

最后,我国代表团认为,最近在双边和多边一级出现的某些积极趋势突出了裁军作为巩固维护世界和平与安全努力手段的重要性。这一气氛有助于推动本委员会在促进建设性对话方面的工作,这一对话可能导致在所有裁军问题上产生积极效应的积极成果。

西斯先生(塞内加尔)(以法语发言):主席先生,你当选为第一委员会主席证明了你作为一名外交家的杰出才能。这也是对你的伟大祖国,塞内加尔的友邦埃及在国际舞台上发挥的积极作用表示的当之无愧的敬意。因此,我很高兴对你表示热烈友好的祝贺,我还要向本委员会主席团其他成员表示祝贺,并向你保证我们将很乐意地支持你履行职责。

在过去大约3年时间里,我们看到一个新时代的出现,其标志是作为第二次世界大战结束以来国际舞台特点的,意识形态对抗和紧张敌对气氛的结束和消失。这一关系改善的气氛为我们联合国提供了一次向《宪章》提出的、我的祖国塞内加尔珍视的国家和平与安全的崇高理想奋勇前进的历史性机会。

在这方面,我们很高兴地注意到,在过去近一年时间里,在双边和多边裁军和军备控制政策方面取得了不断进展。因此,国际社会欢迎美国和俄罗斯联邦在于1991年6月由两国总统在华盛顿签署的一项协定中就削减核武库作出的承诺。我们希望,在这一框架内采取的重要裁减军备措施将很快载入一项正式条约,而且尽管随后的行动很复杂,这两个国家将进一步朝着这一方向前进。*

* 副主席帕托卡廖先生(芬兰)主持会议。

塞内加尔代表团还要欢迎最近法国和中华人民共和国与安全理事会其他三个常任理事国一样加入了《不扩散条约》，从而加强了国际核不扩散制度。这些积极的事态发展将有助于逐步创造一个有利于1995年展延会议筹备工作的气氛。我们希望，这次会议将使我们能够加强这一根本协定，尤其是通过确保无限期延长该《条约》及其普遍性来加强这一协定。

同时，我们应努力通过在横向不扩散和纵向不扩散之间建立更牢固的联系等手段加强未参加《不扩散条约》制度的国家的信心。在这方面，我们相信，俄罗斯联邦、法国和美国单方面宣布暂停核试验是非常重要的措施。如果其它所有核大国以它们为榜样，就将可能为在本十年结束之前就达成一项全面禁止核试验协定开始富有成效的和有益的谈判铺平道路。

在区域一级，我国代表团认为南非决定加入《不扩散条约》并遵守国际原子能机构(原子能机构)核查制度是为有效执行《非洲非核化宣言》采取的一项非常积极的步骤。在世界其他地区，我们也注意到有利于建立或加强无核武器区的气氛。在这方面，我们尤其要指出的是《朝鲜半岛非核化联合声明》，阿根廷、智利和巴西在拉丁美洲和加勒比禁止核武器机构的框架内发表的声明以及乌克兰、白俄罗斯和哈萨克斯坦在《里斯本议定书》框架内就作为非核国家加入《不扩散条约》作出的承诺。

本着同一精神，塞内加尔代表团欢迎阿多夫·里特尔·冯·瓦格纳大使主持下的裁军谈判会议在日内瓦举行的关于化学武器的谈判取得了成功。瓦格纳大使的干练、技巧和耐心值得称赞。我国一直对大规模毁灭性武器的储存给国际和平与安全带来的威胁表示担忧。因此，我们是本委员会关于禁止研制、生产、储存和使用化学武器并销毁此类武器公约草案的决议草案共同提案国。这一公约草案在许多方面具有创新，应该得到更大的支持。我们希望该公约草案签署并生效。

FU

由于裁军审议委员会的出色工作才取得了所有这些显著的进展，我们要祝贺审

议委员会的成员并向他们保证我们对他们的支持,同时我们希望扩大该机构的成员组成。塞内加尔代表团对其工作尤为感兴趣。

尽管有这些令人满意的地方,我们不应小看仍然存在的不稳定和威胁。这些都是我们必须共同对付的挑战,以便为促进建立更加致力于我们各国经济与社会发展的国际合作而创造一种真正的和平、安全与信任的气氛。

的确,随着自由和民主的发展,旧日的敌对的民族主义和种族中心主义的恶魔在最为恶劣形式的不容忍的驱动下正再次抬起丑恶的头。众所周知,在世界某些地方发生的冲突,尤其是在非洲,主要是由于过量集结常规武器而促成和加剧。

因此,我们欢迎根据第46/36L号决议所建立的常规军备登记政府技术专家小组的工作,并欢迎秘书长在这方面所提出的优秀的报告。

我们认为,军事领域内,尤其是国际军备转让方面的透明度是增加各国间信任的一个决定性因素。

因此塞内加尔愿看到所有国家参加登记制度的有效运作,我们支持继续进行必要的研究,以便使得登记制度对其它类型的装备也适用,尤其是考虑到涉及国家生产的国家储存与获得。

这是必要的,因为国际上已发生了明显变化。从冷战和东西方对峙的末日中产生的缓和时代应鼓舞我们更多地注意以更大团结的精神从全球角度看待国家安全问题。

这就是我们对塞内加尔共和国总统1992年9月30日提出的建议的解释,总统在大会的讲话中呼吁我们考虑是否有可能实现一种普遍团结协议;他认为,我们必须实行一种新的、充分考虑到我们各国的共同关注的北南对话,从而使普遍利益能够摆在各个国家的具体关注之上。

在同一个方面,秘书长在其题为“和平纲领”的报告中提出的建议令人尤为感兴趣,它适用于涉及预防性外交、恢复、维持和巩固和平以及联合国与区域协议和组织之间的合作这些方面。

塞内加尔与非洲其它国家一起坚定致力于实现这一目标。我们在1992年6月29日至7月1日在达喀尔召开的上届非洲统一组织首脑会议上完全赞同决定建立一个控制和解决冲突的预防性机制和机构。

我们坚信,区域协议和组织对于建立既灵活又有效的集体安全制度能发挥决定性作用,如果它每次替代本组织的时候能得到所有必要的支持。我们在西非国家经济共同体监督小组(西非共同体监督小组)构架内在里比利亚所取得的区域性经验表明,面对必须完成的庞大而又复杂的工作,政治意愿本身不足以保证有效执行恢复和维持和平的倡议。

国际关系紧张局势的缓和开拓了前景,本组织应该予以加强,以便加快裁军和军备控制的进程--在很大程度上巩固国际和平与安全有赖于此。

然而,如果裁军的目标是要实现国际和平与安全,那么同样,如果没有为各国人民的发展创造有利条件并满足其过上更好生活的愿望,这些目标就不能实现。饥饿、贫困、疾病和痛苦至少可以造成和军事武库一样的灾难后果--如果不是有过之无不及的话。

因此,显然我们不能将寻求和平与需要向世界各国人民提供必要的方式以实现其经济与社会发展的合理愿望分割开来。

接受这一现实并采取相应行动只是最低要求,就象我们希望建立一个和平、安全与繁荣的世界--一个今世后代公正向往的世界。

让我们希望,这将帮助启发裁军审议委员会的工作,我们对该委员会再次表示充分的信任和支持。

加达先生(匈牙利)(以英语发言):在我们接近结束关于所有裁军与国际安全议程项目的一般性辩论时,可以得出某些结论。只要看一下辩论中的发言就可清楚地看到,大多数发言的代表认为有必要强调迫切需要创造有利条件,以便在军备控制和裁军谈判方面迅速取得进展,从而实现并加强国际安全。在所列举的各个先决条件中,世界不同地区的几个发言者都提到对信任的需要。

实际上,本委员会的主席本人在其开场白中就第一个提到目前国际环境的现实要求

“国际社会所有成员之间的对话、合作以及加强相互信任与协作。”(A/C.1/47/PV.3,英文第6页)

其他人也提到了军事活动的公开性、透明度、可预测性和其它类似情况,但最终来看所有这些都归于对建立信任的压倒性要求——邻国之间、不同地区国家之间、以及最后在全球范围内建立信任。

WG

在此我要欢迎秘书长所作的重要发言和他刚才提交的报告。我们特别满意地注意到他对建立信任体制的强调和重视。他在10月23日的报告中非常正确地将这一体制描述为

“这一发展中的国际安全体系的重要组成部分。”(A/C.1/47/7,第14段)
许多国家对创立限制武器和建立信任的区域办法的兴趣越来越浓,我们和秘书长一样对此深受鼓舞。秘书长认为对于这一趋势应该加以鼓励,我们完全赞同他的意见。

在一般性辩论后,我们现在有了可以恰当称为冷战后时期军备控制和裁军议程。虽然各个国家和地区的优先事项也许会有不同,但我们都一致认为,对于实现这一议程的目标的任何尝试来说,起码程度的信任是绝对必要的。

1992年3月24日,也就是在签署《开放天空条约》时,参与欧洲安全和合作会议的国家的外交部长在赫尔辛基发表了一项宣言,他们评估《开放天空条约》是

“国际社会各成员之间加强安全和信任进程中的一个重要组成部分”。

匈牙利尤其欢迎这一事态发展,自布什总统三年前重新提出开放天空构想以来,他就一直积极推动这个构想。1989年提出的建立一个包括北美洲、欧洲和当时的苏联的所有领土的开放天空制度的倡议看来是一个减轻两个军事集团之间的紧张局势和,在会员国之间建立信任的新办法。

匈牙利与加拿大合作提出担任开放天空会议的主道国,以便获取实地的实际经验。它首先在匈牙利,然后在加拿大进行了试验性飞越领空的活动。这类合作在谈判历史上是独一无二的,它提供了检验仍然在谈判的各项程序的机会。

同时,在中欧和东欧发生的深刻变化、华沙条约组织的解体和前苏联领土上独立国家的出现使原先的集团对集团的办法明显过时。最后在赫尔辛基签署的《条约》在目前是一项灵活的文书,使参与欧安会进程的所有国家都有可能加入。

开放天空会议的历史令人信服地证明,只要谈判各方表现出具有必要的政治意愿,也就是愿意照顾到其他国家的利益,愿意达成彼此能接受的妥协,那么即使是最困难的军备控制和裁军问题都能在合理的时间内得到解决。《开放天空条约》的签署本身就有力证明了极高度的信任,因为在《条约》签署时,它的许多重要条款还未完全商定。因此在《条约》缔结后,一些技术细节问题仍然有待开放天空协商委员会确定。

在尚待解决的技术问题中,必须制订一套鉴定合成口径雷达的共同办法。合成口径雷达也许是开放天空制度中使用的最重要和最尖端的探测设备,它具有真正的全天候性能。合成口径雷达覆盖的范围很广,这使数据收集成本效益很高,尽管使用这种高技术的成本比较高。匈牙利作为两个交存国之一和开放天空构想的坚定支持者,主动提出在布达佩斯对合成口径雷达进行试验鉴定。

因此10月5日到9日在匈牙利对合成口径雷达进行了试验性校准。装备有合成口径雷达的一架加拿大飞机、一架丹麦飞机和一架俄国飞机参加了测试。美国提供了所谓的角反射器用做雷达的校准目标,这一技术援助也是非常有用的。此外,通用电器公司布达佩斯分部也提供了处理飞行中收集的数据所必须的高速电脑。

由于若干原因,这个事件是史无前例的。例如,雷达和数据处理电脑技术的很高技术直到最近一直被认为是“敏感技术”。因此,在17个国家的专家参加的情况下使用尖端探测设备本身就说明了在经过参加欧洲安全和合作会议的各国之间长期的建立信任过程后达到的信任和透明度水平。此外,成功完成这一测试需要民用和军

事科学机构的主要专家之间进行很高程度的合作。

正如在不同方面、最令人信服地在开放天空进程方面所表明的那样，匈牙利继续高度重视提高公开信和透明度，促进军事活动中的可预见性以及以各种可能方式建立信任。我们区域的严重不稳定和邻近地区的内战仍未平息明显说明急需一个可靠的建立信任制度，这一制度应能促进提高公开性，从而加强防止冲突和处理危机的可能性，并且还能监测遵守目前和今后军备控制协定的情况。我们坚定认为，执行《开放天空条约》各条款将对建立一个可靠的建立信任制度作出决定性贡献，该条约无疑是至今所制订的最广泛的和最深入的建立信任文书。

在我谈论开放天空制度的潜在好处时，也许应该提请注意观测飞行的最终附带好处。这些飞行还可在其他纯粹的民用领域得到有效利用，例如农业、环境保护、防灾和控制破坏程度方面。这样这些飞行提供了多方面、最重要的是能够获取有益地利用与军备控制和裁军有关的制度的一个很好的例子。

最后，鉴于这个简短总结列举的所有特点，开放天空构想、《开放天空条约》和正在以它为基础建立的制度完全可推荐给世界其他地区。最终可对这个模式加以调整，使之适应其他紧张局势地区的具体条件和要求——令人遗憾的是，目前仍然有太多这样的地区。

LH

比尔切斯先生(尼加拉瓜)(以西班牙语发言)：我要代表尼加拉瓜代表团祝贺埃拉拉比先生当选为第一委员会主席。我们尤其感到高兴的是，一位来自与尼加拉瓜享有牢固和友好关系的国家，埃及的常驻代表正在本届会议上主持我们的工作。我们相信，我们将在他的领导下使我们的工作获得成功。

我们还愿祝贺委员会主席团及秘书处的其它官员。

大会第47届会议是在国际关系中发生巨大变化的时刻召开的。冷战的结束给人类带来一次取得和解和建立一个以法制、和平与新的国际安全制度、以及国际社会的有利于发展的更大团结为基础的新的国际秩序的历史契机。

我们数十年来所了解的两极世界已经消失,而让位于一种新的国际关系,其标志是解决诸如确保国际和平与安全、裁军、持续发展、环境、以及消除饥饿、恐怖主义和毒品贩运等问题的全球方式。

目前的国际局势要求我们对在国际关系中建立一种新秩序作出具体反应。重要的是要建立一种完全新型的集体安全制度,这种制度促进和平解决争端及削减和控制军事武库。

新的国际现实提高了针对特别在区域一级通过谈判和平解决争端的多边方法的重要性。我们欢迎联合国过去一年里在该领域中所作努力的成果。我们在本组织的历史中从没有象现在这样能够促成各种国际问题的最终解决。

由于这些原因,我们欢迎秘书长的题为《和平纲领》的报告(A/47/277)。我国代表团认为,该报告载有关于建立一种集体安全体系的基本因素以及对目前各种国际安全问题的重要答案。我们欢迎呼吁各区域组织推动新的建立信任措施的作法。同样特别重要的是赋予预防性外交在解决世界上仍然存在的主要争端方面的中心作用及这种解决对维持和平方面的各种形式的努力的影响。

我们同意秘书长在其题为“冷战后时代军备管制和裁军的新方面”的报告(A/C.1/47/7)中的论述,尤其同意他关于今天存在着发起一个全球裁军进程的真正机会的论述,这一进程必须与其它领域中的努力密切协调进行。它应被看作是旨在保障各国安全的更广泛的全球合作网络的一部分。

无可否认的是,由于冷战的结束,特别是主要大国之间在裁军领域取得了巨大进展。我们欢迎美国和俄罗斯联邦之间批准了《削减和限制战略进攻武器条约》,我们还欢迎它们同意继续削减各自核武器及战略武器。俄罗斯联邦关于无限期暂停核试验的决定、美国政府宣布的暂时停止试验以及法国政府宣布的暂停试验,使我们有理由希望我们将很快看到永久性地停止核试验。我们要求其它核武器国家效仿这一榜样。

《不扩散核武器条约》缔约国数目的扩大,似乎为对世界各地全面和彻底裁

军的持续承诺提供了有利的框架——这是国际社会的一个优先问题。

《不扩散条约》是得到最广泛接受的有关军备控制的国际文书之一。随着《特拉特洛尔科条约》的签署拉丁美洲成为世界上第一个果断处理核扩散威胁的地区。阿根廷、巴西和智利在该机构最近关于在拉丁美洲和加勒比地区禁止核武器的大会上批准了各项修正案,令人欣慰,我们欢迎该《条约》在这些国家生效。

化学武器及有关技术的扩散是对国际社会的最大威胁之一。拥有这些武器是一种对特别是极度紧张地区各国稳定与安全的威胁。因此,我们尤其欢迎《关于禁止发展、生产、储存和使用化学武器和销毁此种武器的公约》文本的完成。在经过十多年的艰难谈判之后,事实表明只要有在裁军领域取得实质性进展的真正政治意愿,就没有什么事是不可能办到的。我们希望在不久的将来将签署禁止核武器的类似条约。

实现这些目标的良好开端将是禁止核试验。我们支持《莫斯科条约》缔约国修正会议主席、印度尼西亚外长阿拉塔斯阁下目前为探索更迅速地实现全面核禁试而进行的协商。

冷战的结束缓和了尤其是工业化国家的防御需求。结果,武器供应国正把精力集中于发展中国家的市场。莫明其妙的是,一些工业化国家正考虑通过出口补贴来帮助其武器制造商,同时却在要求发展中国家减少进口。更具有广泛利益的是以补贴帮助制造商改变其活动并生产性质截然不同物品。

在另一个方面,根据大会第46/36L号决议建立常规武器登记制度,可以成为建立一种能够针对积累超过合理自卫需求所严格确定的合理的武力水平的军事装备提出警告方面的机制的一个重要内容。这一点得到《宪章》第51条的承认。我们希望这种登记制度将有利于建立信任和更好地控制国际武器转让。

谈到我们地区各国为使中美洲成为和平、自由、民主和发展地区所作的努力,我们在过去一年中在《第2项埃斯基普拉斯协议》的安全委员会工作的范围内作出了实质性努力。今年8月14日,在该委员会于尼加拉瓜的马那瓜举行的一次会议上,

按照中美洲各国总统于今年6月在尼加拉瓜举行的会议上批准的《马那瓜议程》的任务,为进行援助、合作和协调以及为在中美洲消灭武器非法贩运现象制定了初步的机制。还就于1992年9月1日开始在次区域一级执行该机制达成了协议,并且要求该区域的安全委员会根据该议程所规定的任务继续其工作。

LH

此外,由参加国外交部长组成的《第二项埃斯基晋拉斯协议》执行委员会强调,筹备通过一项关于相互提供司法协助以消除非法军火交易的协议的重要性,并表示完全同意关于在该地区受影响国扫雷的倡议。据估计,尼加拉瓜约有13万颗地雷,我们在民主与发展协会范围内,在扫雷方面谋求国际协助。该协会是与其他中美洲国家进行合作的机制,我们认为它对加强和提供我们次区域的发展势头至关重要。

尼加拉瓜是已经开始内部和解进程并一直促进国际和解进程的小型发展中国家,对我们来说,裁军的基本问题是我国政府最为重视的根本问题。尼加拉瓜政府在比奥莱塔·巴里奥斯·德查莫罗夫人的领导下,促进国家裁军的广泛进程,目前已将军队从9万6千人减少到1万7千人。我们在全国家建立了裁军纵队,并制定一项国家计划以收集平民手中的武器。所有这一切取得了令人极其满意的结果,尼加拉瓜人民亲眼目睹销毁并埋掉5万多战争武器,减少了爆发任何新的武装冲突的可能性。

尼加拉瓜裁军进程和削减国家军事人员费用是中美洲最大幅度的军备削减。在预算方面,武装部队复员意味着我们能够重新分配资金,将其用于我国经济和社会发展的迫切优先项目。同样,我们已经开始使军队逐步专业化,并重申警察服从文职当局的原则。

在尼加拉瓜,民族和解、加强民主结构和体制以及支持发展与社会正义的一致行动和努力是国家最优先重视的问题。我们知道,只有我们在内部致力于主张民主、尊重人权、实行政治多元化和裁军的普遍价值观并在我们文化和社会现实中,掀起已开始改变我们时代进程的自由、合作与理解的高潮,我们才能促进社会复兴。

阿里斯坦贝克娃女士(哈萨克斯坦)(以俄语发言):首先,我谨代表哈萨克斯坦代表团对埃及常驻代表当选第一委员会主席表达我们的祝贺和良好的意愿。

哈萨克斯坦共和国已经独立并成为联合国会员国,目前正在努力解决对我们来说是全新的问题,这些问题涉及我们自己的外交政策、防务和国家安全。作为热爱和平的国家,我国重申对《联合国宪章》宗旨与原则作出的承诺,竭尽全力促进本组织的工作并与联合国所有会员国协调努力加强国际安全。

哈萨克斯坦为自己确定了参加制定国际社会集体安全体系的首要目标,并在国际法准则的基础上,积极协助缔造和平的努力。

我们在建立国家安全时的出发点是,必须以政治手段确保国家安全,国家安全必须是区域和全球安全体系的组成部分。哈萨克斯坦位于欧洲和亚洲及太平洋地区交界处,这一独特的地缘政治位置使我们必须对邻国和其他国家采取多边立场,从而开辟了多边合作的广阔前景。

哈萨克斯坦共和国总统努尔苏丹·纳扎巴耶夫先生在大会本届会议一般性辩论发言时表示,同意联合国秘书长布特罗斯·布特罗斯-加利先生提出的观点,即必须建立一个世界的新议程。我国总统还强调,加强联合国在建立稳定与国际安全可靠机制方面的作用十分重要。

我国元首建议,为表示诚意,各国政府应当开始在一加一方案的基础上建立联合国缔造和平努力基金,将各自国防预算的百分之一捐给基金,并逐年递增百分之一。

哈萨克斯坦共和国倡议在亚洲召开合作与建立信任会议,以此作为建立泛亚集体安全结构的第一步,同时借鉴欧洲安全与合作会议(欧安会)的经验,我国作为前苏联解体后成立的国家之一是欧安会的成员。下一步我们建议,加强亚洲会议的工作并赋予它亚洲安全与合作会议(亚安会)的框架和制度。此后,就可以确定并加强欧安会和亚安会之间相互作用的永久结构。

最后一步将建立单一的跨大陆欧亚安全与合作会议。最终在2005年建立一个世界范围的集体安全与合作体系。

为了共同谋求应付未来挑战的最佳途径,哈萨克斯坦总统建议,召开一次联合国特别会议以讨论对抗后时代的问题。

我们认为,哈萨克斯坦为加强国际安全提出的这些建议值得第一委员会给予关注和支持。

哈萨克斯坦国家政策的首要目标是维持和平。我国已经声明,坚决支持裁军进程和不扩散核武器原则,并以实际行动确认了这一立场。

两年前,我作为前苏维埃社会主义共和国联盟代表团成员,在大会第四十五届会议第一委员会发言,我在发言中讲到,哈萨克斯坦明确选择赞成立即停止核试验。今天我告诉大家,纳扎巴耶夫总统于去年8月下令关闭塞米巴拉金斯克核试验场,该试验场违背我国人民的意愿建立在哈萨克斯坦国土上,给其造成无法估量的损害。在人道主义和对和平理想的承诺意义上,这是人类历史上前所未有的行动。

我们认为大会应呼吁早日停止和禁止核试验。随着俄国、法国和美国宣布暂停核试验,现在正出现这样做的有利条件。哈萨克斯坦愿看到其他核国家也暂停核试验,而且我们认为应该无限期延长暂停时间。

LH

哈萨克斯坦共和国自独立的第一天起就表明它希望消除核武器,并同白俄罗斯、俄罗斯和乌克兰在1991年12月独立国家联合体阿拉木图首脑会议上签署了关于核武器问题的共同措施协定。哈萨克斯坦在1992年5月23日《里斯本议定书》中进一步发展了它的立场。在该议定书中,它重申对苏维埃社会主义共和国联盟和美利坚合众国1991年7月31日签署的《裁减和限制战略性进攻武器条约》的支持,并承担了前苏维埃社会主义共和国联盟在该条约下的有关义务。这一行动已获哈萨克斯坦共和国最高苏维埃的最后批准,成为独立国家联合体中第一个批准《裁减战略武器条约》的议会。因此,根据该条约的规定,在七年内、即到1999年,哈萨克斯坦将按适用于前苏维埃社会主义共和国联盟义务的比例削减其军备水平。

哈萨克斯坦忠于它对《核武器问题共同措施阿拉木图协定》所作的承诺,宣布

它准备作为非核国家成为《不扩散核武器条约》的缔约国。我们明确无误地赞成禁止所有类型的大规模毁灭性武器。哈萨克斯坦是赞同《关于禁止发展、生产、储存和使用化学武器和销毁此种武器的公约》(A/C.1/47/L.1)的决议草案的发起国之一。

秘书长布特罗斯-加利先生刚刚在《裁军周》之际提出的“冷战后时期军备管制和裁军的新层面”的报告(A/C.1/47/7),包括了裁军领域国际活动的优先事项指导方针,强调了有必要在该领域采取协调一致的、目标集中的行动。第一委员会近几周关于议程上裁军项目的辩论以及今天为纪念《裁军周》举行的会议反映了国际社会决心充分利用对抗后时期出现的善意的潜力,以便为确保和平与安全的协调一致的办法而努力。

我希望指出,哈萨克斯坦声援那些呼吁在本届会议期间作出具体成果以使我们更接近裁军领域真正进展并加强国际安全的代表团。为了实现这一崇高目标,哈萨克斯坦准备和所有国家进行建设性的合作。

雅蒂夫先生(以色列)(以英语发言):主席先生,请允许我在我国代表团的首次实质性发言中表达我们的信念,即:你和委员会其他杰出官员将继续以贯有的熟练和胜任方式指导我们的审议。

国际舞台上正在发生急剧的变化,其性质是前所未有的。冷战和东西方军事对峙已经结束。东西方关系在不断发展,出现了建设性谅解与理解的积极态势。双方在有关全球和区域裁军问题上的开放与合作的程度也在增加。但不幸的是变革之风也带来了区域冲突和动乱。至于中东尽管它仍是充满危险的地区,冲突的根源继续存在,但发生战争的危险已经减少。出现了令人鼓舞的积极发展前景,迹象令人乐观。如果你允许的话,我想就此详细谈谈。

自建国以来,以色列一直坚持不懈地努力谋求同阿拉伯邻国的和平。以色列的目的一直是拥有它在一个和平与安全的地区生活的权利。多少年来,它呼吁阿拉伯国家从本地区所有国家的幸福和繁荣出发实现这一目的。这一呼吁现在正在结出成

果。

几乎一天不差的一年前,中东发生了一次历史性事件,即以色列和阿拉伯国家在马德里开始了和平会议。从那时以来,这一进程取得了进展,在双边和多边级别上已举行了几轮会谈。因此,双轨道全面和平进程已成为事实。这一进程的目的是通过直接谈判,为以色列及其邻国间双边和区域事项的所有悬而未决的问题找出解决办法。我们认为,区域谈判除具有固有的重要性和潜力外,还能够在促进双边会谈方面起到补充和建立信任因素的作用。

我们认为,区域谈判如能集中关注反映区域共同利益的问题,就能为中东各国关系揭开新的篇章。在这方面,我想深入谈一谈区域安全和军备控制,这是同本委员会的讨论有关的一个题目,也是正在进行的多边会谈的一个重要组成部分。

人们注意到,中东具有独特的问题,中东的特点是形势格外的困难。那里的局势之所以独特,是以色列和区域内其它国家在人口、面积、经济资源、军事实力、动机等有关领域里固有的结构性不对等和根本的不平衡造成的。持续的区域安全和军备控制讨论应该对这些固有的不对等给予相当多的考虑,而这种讨论的主要目的是在整个地区消除战争的危险和磨擦的根源,促进区域稳定。因此这方面指导我们的主要原则是:中东问题的解决办法应该在直接对话的基础上在本地区内部产生。

鉴于中东的独特情况,区域安全和军控进程应从区域各方至少建立某种适度的信任与合作开始。这进而意味着,如同其它地区,在中东建立信任的措施,从进程的一开始更具有关键性作用。在此,回顾一下1990年9月10日联合国秘书长在关于在中东建立无核武器区的报告中提出这种措施的主要组成部分将是有益的:

“必须在所有各方面建立信任:信任那些表示希望实现公正持久和平的声明并非仅是烟幕而已,信任将不使用军事手段解决政治问题,信任可以避免或调整那些被视为威胁的军事态势。放弃敌意行为和威胁、煽动性声明等也可以大大增进信任。最为重要的是,必须在解决本区域各种根本冲突方面取得进展。如果没有这方面的进展,那么核领域中或有关其它安全问题方面的技术措施就

是不会受到认真考虑,更谈不上得到发展,以有效制约紧张趋势甚至战争。”(A/45/435,第110段)*

WG

多边谈判中区域安全和军备控制工作组的又一轮讨论上个月在莫斯科结束。工作组以建立旨在消除紧张局势和减少爆发敌对行动危险的建立信任措施开始进行具体讨论,这是非常妥当的。这方面,我必须申述如下:

第一,信任是任何协议的基础。与技术性的情况不同,在建立世界范围的信任方面,时间起着重要作用,而在中东尤其如此。赫尔辛基协定多年后才臻于成熟,而最近欧洲的动荡则表明人们应当非常谨慎。

第二,信任与建立在这一基础上的区域安全和区域军备控制只能通过直接谈判、建设性的交换意见,成功的逐步采用建立信任和建立安全的措施循序渐进。简言之,以色列和邻国已开始一个敏感的妥协和对话的阶段。多边架构今天是解决区域问题、包括区域安全和军备控制问题的主要论坛。因此,必须竭尽全力使这一进程不受干扰,特别不受外部企图规定如何解决问题的干扰。

我们区域不断的军备竞赛给本区域各国人民带来了重大的苦难。海湾战争和伊拉克的侵略表明,过度的聚集超过国防需要的庞大军火库对我们区域的稳定造成了危险。那场战争也清楚地表明,常规武器能同非常规武器一样造成巨大的破坏。因此我们认为,所有各类武器,包括具有滥杀大量人民威胁的常规武器在内,都属于“大规模毁灭性”武器类。

以色列想继续支持所有旨在世界范围内限制军备竞赛的努力。本着这一精神,以色列支持大会去年通过的关于“军备透明度”的第46/36L号决议。以色列希望,这一努力将继续取得成果,有助于军备转让获得更大透明度。

* 主席重新主持会议。

我们区域也使用过化学武器。在所有地区,特别是在中东,消除化学武器具有至高无尚的重要性。早在1988年,当时的总理沙米尔在向联合国大会特别会议讲话中就呼吁在中东建立无化学武器区。在1989年的巴黎会议上,当时的外交部长阿伦斯又重申了这一呼吁。

由日内瓦裁军谈判会议完成的拟议中的禁止、研制、生产、储存化学武器及销毁化学武器公约草案今天已提上委员会的议程。即使在草案完成以前,以色列就支持这份拟议中的公约的目标,并表示在原则上同意加入公约及开始着手实现这一目标。然而我们当时已经说明,为使该公约具有效力,该地区的所有国家必须加入该公约,严谨地履行其义务。随后,以色列政府在公约草案完成以后,经过认真思考,决定成为公约的原始缔约国,以继续表明我国关于加强中东和平进程的政策。

然而必须强调,公约的普遍性必须得到应有的保证。这除其他事项外,要求实现以色列关心的以下各项重要因素:

第一,该地区所有国家都必须遵守该公约并履行其义务。由于该地区的一些国家目前仍在以化学武器进行武装,这一点就更为重要。

第二,根据公约所设立的机构中的代表选举机制必须解决,使所有会员国被选入公约务管理机构的权利得到保证。

第三,公约在执行中,特别是执行质疑视察时必须绝对保证不发生技术上或政治上的滥用。

第四,以色列认为,这一公约必须就其本身的是非长短来加以审议,而不应把支持公约同其他事情联系起来。

从伊拉克的侵略及其秘密核方案的揭露中应汲取的主要教训之一就是,仅仅在诸如不扩散条约等国际公约上签字本身并不保证遵守义务或表明一国今后的意图。因此,在处理不扩散问题时,必须适当的重视适合我们区域条件和现实情况的概念。

在这方面,秘书长有关在中东建立无核武器区的报告(A/45/435)指出:

“不扩散条约与其国际原子能机构的保障,尽管很重要,但一个无核武器区在这

方面可能更为有效”。(A/435,第109段)

以色列支持不扩散原则,但是以色列认为,在中东这一动荡的区域,消除核扩散危险一个唯一解决的办法是由该区域有关各方自由和直接地进行谈判,在适当的时候成立包括相互核查安排的无核武器区。

世界上其他区域的情况便是如此,而这在中东更重要,因为不幸的是,在中东地区,各国间仍然缺乏和平、稳定和信任。以色列提出了建立中东无核武器区的建议,并希望今年能就这一问题达成共识。

有些区域性的情况,特别是安全事项上的问题,这只能在本区域国家间解决。这些情况涉及直接相邻的国家,不能以普遍的国际性办法来解决。区域和国际局势今天提供了实现中东和平和稳定的良好机会。本区域以外国家参加有关区域安全和军备控制的多边谈判为本区域国家从他们裁军和军备控制的经验中获益提供了特别的机会。这是一个积极的贡献,它支持了多边谈判中的讨论。你们相信,本委员会在有关我们区域的问题上也将采取同样的建设性态度。

我特别向委员会建议,把项目64,“以色列的核军备”从议程上删除。国际原子能机构充分了解,继续批评以色列不符合希望以色列体会到的国际情绪中的信任精神,因而从其上次大会中取消了一个类似的项目。

目前的和平进程是指引中东走向和平的唯一渠道,区域内的各方都必须鼓励并接受这一进程。

GJ

联合国秘书长在他1992年9月2日关于在中东地区建立无核武器区的报告中对此进程也给予了恰当的承认。他在报告中说:

“进行中的中东和平倡议,在解决该区域全面局势进程过程中,提供了一个机会窗口。秘书长诚挚希望所有参与各方,通过他们的努力,获得有利的结果。”(A/47/387第四段)。

最后请允许我说,以色列同样怀有这样的希望,并将尽其最大努力以保证在

双边和多边级别上的和平努力能够实现为中东地区带来和平与稳定的目的。

主席(以英语发言):我谨再次提醒各代表团,明天,即10月28日星期三是提交所有裁军议程项目的决议草案的截止日期。我敦促那些愿提交决议草案的代表团尽早将决议草案提交给秘书处。

在这方面,我还要敦促那些在发起类似决议的各代表团考虑将其文本合并的可能性。正如各代表团所知,关于类似的文本合并的可能性,我们已经研究了一段时间了。

我现在请本委员会的秘书索拉巴·凯拉迪先生宣布一项通知。

凯拉迪先生(委员会秘书)(以英语发言):我谨宣布秘书长题为“后冷战时期军备控制和裁军的新层面”的报告今天根据议程项目63(f)印发并作为文件A/C.1/47/7散发。

我还要提醒本委员会注意题为“第一委员会文件”的文件A/C.1/47/INF/1/Add.1。这份补遗更新了先前印发的文件A/C.1/47/INF/1,并包括了截至1992年10月20日第一委员会所印发的各项文件。

下午12点50散会。